

KOMPAKT

Valser-Expansion ins Ausland braucht «Zeit und Geduld»

BERN – Die Expansion von Valser-Mineralwasser ins Ausland kommt nur langsam voran. Sie brauche «Kraft, Zeit und Geduld», wie Fritz Bärlocher, Chef des Schweizer Coca-Cola-Konzerns, sagt. Coca-Cola hatte die Valser Mineralquellen AG im Herbst 2002 von der Berner Hess Group erworben. Damals hiess es, dass die Expansion ins Ausland forciert werden solle. Zu diesem Zweck wurde eigens die Stelle eines International Market Development Managers geschaffen. Im Blick hatte Coca-Cola namentlich den deutschen Markt. Inzwischen wurden aber kaum Fortschritte gemacht. Es sei «nicht so, dass alle auf Valser warten», erklärte Bärlocher in einem Interview mit der Berner Tageszeitung «Der Bund» vom Mittwoch. In Deutschland, wohin Valser 8 Prozent seiner Produktion exportiert, gebe es bereits über 400 Sorten Mineralwasser. Valser werde aber ins Coca-Cola-Vertriebssystem aufgenommen, was seine Verkaufskraft verbessern werde.

DaimlerChrysler macht deutlich weniger Gewinn

STUTTGART – Der Autobauer DaimlerChrysler hat im vergangenen Jahr deutlich weniger verdient. Unter dem Strich blieben dem deutsch-amerikanischen Konzern 448 Mio. Euro, wie das Unternehmen am Mittwoch in Stuttgart erklärte.

Dies waren unter anderem wegen des Verkaufs von T-Systems rund 90 Prozent weniger als im Vorjahr, als 4,7 Mrd. Euro erwirtschaftet wurden. Für den drastischen Rückgang war neben dem schlechten Abschneiden der US-Tochter Chrysler vor allem eine Abschreibung von 2 Mrd. Euro auf der Beteiligung an dem europäischen Luft- und Raumfahrtkonzern EADS verantwortlich.

US-Auftragseingang im Dezember stark gestiegen

WASHINGTON – Der Auftragseingang in der US-Industrie ist im Dezember überraschend stark gestiegen. Das Volumen der eingegangenen Bestellungen sei zum Vormonat um 1,1 Prozent geklettert, teilte das Handelsministerium in Washington am Mittwoch mit. Analysten hatten mit einem deutlich geringeren Anstieg um 0,2 Prozent gerechnet. Im November waren die Aufträge noch um 0,9 Prozent gesunken. Im Gesamtjahr 2003 stieg der Auftragseingang um 3,9 Prozent nach einem Rückgang von 1,9 Prozent im Jahr 2002.

Gewinnsteigerung der France Télécom

PARIS – France Télécom hat im vergangenen Jahr deutlich mehr verdient und will seine Schulden weiter abbauen. Für 2003 weist die ehemalige französische Monopolistin einen operativen Gewinn von 9,55 Mrd. Euro aus. Das sind über 40 Prozent mehr als im Jahr zuvor, als France Télécom einen Gewinn von 6,81 Mrd. Euro erwirtschaftet hatte. Vor Steuern, Zinsen und Abschreibungen (EBITDA) lag das Ergebnis bei 17,3 Mrd. Euro, 16 Prozent mehr als 2002, wie das Unternehmen am Mittwoch in Paris mitteilte. Der Umsatz sank im gleichen Zeitraum um 1,1 Prozent auf 46,1 Mrd. Euro. Dabei machte sich vor allem ein Rückgang beim Festnetzgeschäft bemerkbar, der durch gute Ergebnisse im Mobilfunk- und Internetgeschäft nicht ausgeglichen wurde.

David Becher neu in der Geschäftsleitung der Bank Coop

BASEL – Der Verwaltungsrat der Bank Coop hat David Becher zum Leiter des Geschäftsbereiches Vertrieb und Mitglied der Geschäftsleitung ernannt. Becher ersetzt damit Daniel Salzmann, der in die Geschäftsleitung der Luzerner Kantonalbank gewechselt hat. Der 46-jährige Becher war bisher Leiter Privatkunden der Region Mittelland bei der Grossbank Credit Suisse.

Kaffeegenuss vom Feinsten

Café Matt in Mauren feiert Neueröffnung und lädt zum Apéro

MAUREN – Über fünfzehn Kaffeesorten und eine grosse Auswahl an Kuchen und Torten bietet das neue Café Matt in Mauren. Gleichzeitig überzeugt das Café mit günstigen Mittagsmenüs ab 11.50 Franken sowie einer ausgesuchten Speisekarte. Zur offiziellen Eröffnung am Freitag, 6. Februar ab 20 Uhr laden Max Reiter und Maxi Röck herzlich ein.

Jennifer Hasler

Das neue Café Matt bietet alles, was es für einen gemütlichen Treffpunkt benötigt: eine riesige Auswahl an verschiedenen Kaffees und Patisserie, eine ausgesuchte Speisekarte im Bistro-Stil, familienfreundliche Preise, eine gemütliche Einrichtung sowie eine nette Bedienung.

Treffpunkt für alle

Den Gastgebern Max und Maxi ist es wichtig, dass sich in ihrem Café alle wohl fühlen. «Unser Lokal bietet vielfältige Möglichkeiten: vom Frühstück am Morgen



Max Reiter und Maxi Röck laden morgen zur offiziellen Eröffnung des Café Matt ein.

über den Businesslunch am Mittag, nach Feierabend. Bei uns ist einfach jeder herzlich willkommen», erklären die Pächter.

Eine Spezialität des Hauses ist der Café von Davidoff, der in der Schweiz und in Liechtenstein einzigartig ist. «Wir sind das einzige Lokal, das diesen Café anbietet», erklären Max und Maxi. «Dieser Kaffee ist neu am Markt und besticht durch sein einzigartiges Aroma. Ihn zu probieren ist einfach ein Muss!»

Immer etwas los

Jeden Monat hat ein anderer Künstler die Möglichkeit, seine Bilder im Café auszustellen. Diese können selbstverständlich auch erworben werden. Alle vierzehn Tage lädt das neue Café Matt zu einem speziellen Event und jetzt zur Faschachtszeit ist das Lokal schön dekoriert. Im Sommer wird der grosszügige Gastgarten eröffnet und die Eiskarte präsentiert.

Visitenkarte

Café Matt, Peter-Kaiser-Strasse 56, 9493 Mauren, Telefon 373 14 61. Öffnungszeiten: Montag bis Samstag durchgehend von 8 bis 1 Uhr, Sonntag durchgehend von 9 bis 1 Uhr.

Überrissene Preise für SMS?

SMS-Preise: Konsumentenschützer setzen Druck auf

ZÜRICH – Die Preise für SMS sind in der Schweiz aus Sicht der Stiftung für Konsumentenschutz zu hoch. Deshalb ist die Organisation bei der Wettbewerbskommission vorstellig geworden. Die Anbieter dagegen bezeichnen ihre Preise als angemessen.

Die kleinen Textmeldungen, die mit dem Mobiltelefon verschickt werden können, seien für die Betreiber eine wahre Goldgrube, schreibt die Konsumentenorganisation in einem Brief an die Wettbewerbskommission. Der technische Aufwand sei gering. Gemäss einer französischen Studie koste ein SMS den Anbieter nur etwa 3 Rappen. Gemäss der Fernmeldestatistik des Bundesamtes für Kommunikation sind im Jahr 2002 3,016 Mrd. SMS verschickt worden. Bei einem durchschnittlichen Preis von 20 Rappen erwirtschafteten die Mobilfunkbetreiber



Konsumentenschützer kritisieren SMS-Preise.

damit 600 Mio. Franken. Bei einem Einstandspreis von 0,03 Franken pro SMS kamen die Betreiber gemäss der Rechnung der Stiftung für Konsumentenschutz auf einen Gewinn von rund 510 Mio. Franken. In der Schweiz könne nicht von konkurrenzierenden Marktpreisen gesprochen werden, heisst es. Die Stiftung für Konsumentenschutz vermutet unerlaubte Wettbewerbsabreden und missbräuchliche Verhaltensweisen marktbeherrschender

Unternehmen. Die Wettbewerbskommission soll dies nun abklären.

Betreiber wehren sich

Die drei Mobilfunkanbieter Swisscom, Sunrise und Orange wehren

sich gegen die Vorwürfe. Die Anbieter verweisen auf getätigte und bevorstehende Investitionen in Milliardenhöhe sowie auf die Kosten für den Unterhalt der Anlagen.

Es seien keine Absprachen erfolgt, sagte Swisscom-Sprecher Christian Neuhaus.

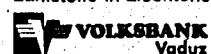
ANZEIGE

Sarasin Investmentfonds
Tel. +41 61 277 77 37
www.sarasin.ch

Kurse per 3. Februar 2004

Strategiefonds	Valor-Nr.	Währung	NAV
Sarasin GlobalSar (CHF)	174'906	CHF	309.94
Sarasin GlobalSar (EUR)	377'951	EUR	207.11
Sarasin OekoSar Portfolio	174'851	CHF	200.13
Sarasin SwissMix	456'282	CHF	173.44
Obligationsfonds			
Sarasin BondSar World	618'792	CHF	210.12
Sarasin BondSar Euro	997'334	EUR	103.77
Aktiefonds			
Sarasin BlueChipSar	456'289	CHF	181.66
Sarasin EmergingSar	456'294	CHF	179.24
Sarasin EmergingSar-Asia	652'994	CHF	174.91
Sarasin EquiSar	906'846	CHF	145.00
Sarasin EuropeSar	174'923	CHF	89.68
Sarasin TecSar	377'954	CHF	170.82
Sarasin ValueSar Equity	720'685	CHF	126.98
Sarasin WebSar	1'002'595	CHF	88.91

Zahlstelle in Liechtenstein



Hellikreuz 42 • FL-9490 Vaduz
Tel. +423/237 69 30 • www.volksbank.li

ANZEIGE

<p>Tel.: 00423 239 8877 www.bnpparibas-am.com BNP PARIBAS ASSET MANAGEMENT Representants in Liechtenstein BNP PARIBAS Private Bank Avenue 27, FL 9490 Vaduz</p>		
ASSET ALLOCATION	Währung	2.2.2004
Aktiefonds		
PARVEST ASIA	USD	184.79
PARVEST AUSTRALIA	AUD	336.35
PARVEST CHINA	EUR	158.96
PARVEST CONVERGING EUROPE	EUR	113.85
PARVEST EMERGING MARKETS	USD	155.93
PARVEST EURO EQUITIES	EUR	107.66
PARVEST EURO SMALL CAP	EUR	123.11
PARVEST EUROPE	EUR	44.88
PARVEST EUROPE DIVIDEND	EUR	50.48
PARVEST EUROPE DYNAMIC GROWTH	EUR	143.14
PARVEST EUROPE FINANCIALS	EUR	89.99
PARVEST EUROPE MID CAP	EUR	279.57
PARVEST EUROPE OPPORTUNITIES	EUR	127.14
PARVEST EUROPE VALUE	EUR	109.89
PARVEST FRANCE	EUR	338.49
PARVEST GERMANY	EUR	241.68
PARVEST HOLLAND	EUR	131.63
PARVEST IBERIA	EUR	103.04
PARVEST ITALY	EUR	52.66
PARVEST JAPAN	JPY	3444
PARVEST JAPAN SMALL CAP	JPY	4274
PARVEST LATIN AMERICA	USD	209.68
PARVEST SCANDINAVIA	SEK	2531.48
PARVEST SWITZERLAND	CHF	440.02
PARVEST UK	GBP	79.08
PARVEST US SMALL CAP	USD	323.98
PARVEST USA	USD	323.98
PARVEST WORLD	USD	117.69
PARVEST WORLD HEALTH	USD	83.51
PARVEST WORLD PRESTIGE	USD	215.17
PARVEST WORLD RESOURCES	USD	112.79
PARVEST WORLD TECHNOLOGY	USD	87.15
Geldmarktfonds		
PARVEST EONIA	EUR	1871.32
PARVEST SHORT TERM CHF	CHF	286.96
PARVEST SHORT TERM DOLLAR	USD	175.22
PARVEST SHORT TERM EURO	EUR	181.72
PARVEST SHORT TERM STERLING	GBP	157.70
Portfolio Funds		
PARVEST BALANCED CHF	CHF	226.41
PARVEST BALANCED EURO	EUR	168.64
PARVEST BALANCED USD	USD	182.35
PARVEST CONSERVATIVE EURO	EUR	113.85
PARVEST DYNAMIC EURO	EUR	101.49
Real Estate		
PARVEST ASIAN BOND	USD	183.98
PARVEST ASIAN CONVERTIBLE BOND	USD	212.05
PARVEST EMERGING MARKETS BOND	USD	195.95
PARVEST EURO BOND	EUR	138.18
PARVEST EURO GOVERNMENT BOND	EUR	238.45
PARVEST EUROPEAN BOND	EUR	241.70
PARVEST EUROPEAN CONVERTIBLE BOND	EUR	128.36
PARVEST EUROPEAN CORPORATE BOND	EUR	102.41
PARVEST INTERNATIONAL BOND	USD	115.90
PARVEST MEDIUM TERM EURO BOND	EUR	33.91
PARVEST SCANDINAVIAN BOND	DKK	1717.44
PARVEST STERLING BOND	GBP	140.92
PARVEST SWISS FRANK BOND	CHF	255
PARVEST US DOLLAR BOND	USD	315.17
PARVEST US HIGH YIELD BOND	USD	120.70
PARVEST YEN BOND	JPY	20008

ANZEIGE

<p>VP BANK VP Bank Fondssparkonto Schweizer Franken 1.5 % Euro 2 % US Dollar 1.5 % Japanische Yen 0.75 % Auswahl verzinseter Konti Sparkonto CHF 0.50 % Jugendsparkonto CHF 1.0 % Alterssparkonto CHF 0.75 % Euro-Konto EUR 0.50 % Festgeldanlagen in CHF Mindestbetrag CHF 100 000.- Laufzeit 3 Monate 0.125 % Laufzeit 6 Monate 0.125 % Laufzeit 12 Monate 0.125 % Kassenobligationen Mindeststückelung CHF 1000.- 2 Jahre 0.625 % 7 Jahre 2.250 % 3 Jahre 1.125 % 8 Jahre 2.375 % 4 Jahre 1.500 % 9 Jahre 2.500 % 5 Jahre 1.750 % 10 Jahre 2.625 % 6 Jahre 2.000 % VP Bank-Titel 4.2.2004 (17:30 h) VP Bank-Inhaber CHF 216.50 VP Bank-Namen CHF 21.50 Edelmetallpreise 4.2.2004 Gold 1 kg CHF Kauf 16'229.00 Verkauf 16'479.00 Gold 1 Unze USD Kauf 407.60 Verkauf 410.60 Silber 1 kg CHF Kauf 254.80 Verkauf 264.80 Wechselkurse 4.2.2004 Noten Kauf Verkauf USD 1.205 1.305 GBP 2.239 2.379 EUR 1.537 1.597 Devisen Kauf Verkauf EUR 1.554 1.584* * VP-Bank-Kunden beziehen Euronoten an den VP-Bank-Automaten zum Devisenkurs. Verwaltungs- und Privat-Bank Aktiengesellschaft 9490 Vaduz - Aeschstrasse 6 - Tel. +400 066 065 00 www.vpbank.com - info@vpbank.com VP Bank Fondsführung Aktiengesellschaft 9490 Vaduz - Schmedgass 6 - Tel. +423 235 6699 www.vpbank.com - vpl@vpbank.com</p>		
---	--	--